

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

DEC 29 1981



Distr.  
LIMITED

A/C.4/36/L.7  
29 October 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

UN/SA COLLECTION

Тридцать шестая сессия  
ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ  
Пункт 93 повестки дня

ВОПРОС О ВОСТОЧНОМ ТИМОРЕ

Алжир, Ангола, Барбадос, Белиз, Бенин, Вануату, Гайана, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гренада, Зимбабве, Конго, Малави, Мозамбик, Никарагуа, Острова Зеленого Мыса, Сан-Томе и Принсипи, Сейшельские Острова, Сент-Люсия, Сьерра-Леоне, Тринидад и Тобаго и Уганда: проект резолюции

Генеральная Ассамблея,

признавая неотъемлемое право всех народов на самоопределение и независимость в соответствии с принципами Устава Организации Объединенных Наций и Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года;

принимая во внимание, что пятая 1/ и шестая 2/ Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшиеся соответственно в Коломбо и Гаване в 1976 и в 1979 годах, подтвердили право народа Восточного Тимора на самоопределение и независимость,

изучив главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающуюся Восточного Тимора 3/, и другие соответствующие документы 4/,

- 1/ См. A/31/197, приложение I, пункт 36.  
2/ См. A/34/542, приложение, раздел I, пункт 155.  
3/ A/36/23 (Часть V), глава X.  
4/ A/36/160 и A/AC.109/663.

будучи глубоко обеспокоена страданиями народа Восточного Тимора и сообщениями о критическом положении, возникшем в результате новой вспышки голода в этой территории,

приняв к сведению доклад Генерального секретаря по этому пункту 5/,

ссылаясь на коммюнике совета министров Португалии, опубликованное 12 сентября 1980 года 6/, в котором управляющая держава обязалась предпринять широкую инициативу с целью обеспечения полной и скорейшей деколонизации Восточного Тимора,

заслушав заявление представителя Португалии как управляющей державы 7/,

заслушав заявления представителя Революционного фронта за независимый Восточный Тимор 8/, освободительного движения Восточного Тимора и различных петиционеров из Восточного Тимора, а также представителей неправительственных организаций 9/,

1. подтверждает неотъемлемое право народа Восточного Тимора на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи;

2. заявляет, что народу Восточного Тимора должна быть предоставлена возможность свободно определить свою собственную судьбу на основе соответствующих резолюций Генеральной Ассамблеи и международно признанных процедур;

3. призывает все заинтересованные стороны, а именно Португалию как управляющую державу и представителей Восточного Тимора, а также Индонезию, полностью сотрудничать с Организацией Объединенных Наций с целью гарантирования полного осуществления народом Восточного Тимора права на самоопределение;

4. отмечает предпринятую правительством Португалии инициативу, которая изложена в коммюнике совета министров Португалии, опубликованном 12 сентября 1980 года, и предлагает управляющей державе продолжать свои усилия с целью обеспечения надлежащего осуществления

---

5/ A/36/598.

6/ A/C.4/35/2, приложение.

7/ A/C.4/36/SR.9.

8/ A/C.4/36/SR.11.

9/ A/C.4/36/SR.9 и SR.11

народом Восточного Тимора права на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи и сообщить Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам о прогрессе в осуществлении этой инициативы;

5. выражает свою глубочайшую озабоченность по поводу сообщений о критическом положении, возникшем в результате новой вспышки голода на Восточном Тиморе, и призывает все специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций, в частности Мировую продовольственную программу, Детский фонд Организации Объединенных Наций и Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, незамедлительно оказать в рамках их соответствующих областей компетенции помощь народу этой территории;

6. отмечает с удовлетворением гуманитарную помощь, оказываемую народу Восточного Тимора некоторыми государствами-членами и организациями по оказанию чрезвычайной помощи, и призывает все заинтересованные правительства продолжать оказание такой помощи с целью облегчения страданий народа территории;

7. предлагает Специальному комитету постоянно держать в поле зрения ситуацию в территории и следить за осуществлением настоящей резолюции;

8. просит Генерального секретаря следить за осуществлением настоящей резолюции и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии;

9. постановляет включить в предварительную повестку дня своей тридцать седьмой сессии пункт, озаглавленный "Вопрос о Восточном Тиморе".

-----